

UVODNIK

INTERVJU

Anton Šteblaj

NESREČA PRI DELU

FRANCETU V SLOVO

ZAKONODAJA

Železarski zakoni v državnem zboru

NOVICE

UVODNIK

POSLOVANJE V PRVEM POLLETJU 1997

V prvem polletju smo izdelali in na trg odpremili 89.000 ton naših izdelkov in zanje iztržili 10,9 milijarde tolarjev, kar je za 6 odstotkov več kot v enakem obdobju lani. Po velikih težavah, ki smo jih imeli z rekonstrukcijo vroče valjarne v drugem polletju lanskega leta, sta se proizvodnja in prodaja v letošnjem letu iz meseca v mesec izboljševala. Največje težave pri poslovanju nam je povzročilo veliko pomanjkanje likvidnih sredstev, zato je prihajalo do kasnitve dobav, oziroma do pomanjkanja posameznih materialov. To se je odrazilo v pogostem spreminjanju programov izdelave, kratkih kampanjah posameznih grup v Jeklarni ter v občasnem pomanjkanju vložka na posameznih linijah.

Kljub vsem težavam smo izkazali pozitivne trende pri doseženih izplenih in specifičnih porabah materiala.

Precejšnje premike smo dosegli tudi v strukturi prodaje naših izdelkov. Zaradi neugodnih cenovnih razmerij smo znižali prodajo nerjavnih TVT in jo nadomestili s cenovno bistveno bolj zanimivo nerjavno debelo luženo pločevino. Le-ta je v lanskem prvem polletju predstavljala 4 odstotke realizacije ACRONI-ja, letos pa že kar 27 odstotkov. Ker je debela nerjavna pločevina tržno zanimiv izdelek, je bila aprila zaključena investicija v dodatno banjo za luženje tega izdelka. Tržne razmere so relativno ugodne, zato ocenjujemo, da bi pozitivne trende iz prvega polletja lahko nadaljevali, če bomo uspeli financirati nabavo vhodnih surovin in nujnih rezervnih delov.

Glavni direktor:

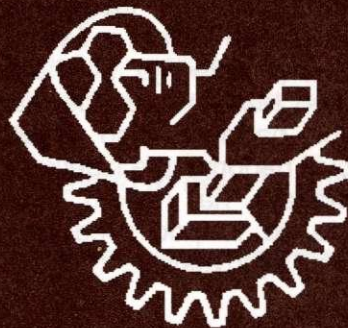
Anton ŠTEBLAJ

interni informacijski časopis

številka 5, avgust 1997

Novice

slovenske železarne ••



ACRONI

INTERVIJU

ANTON ŠTEBLAJ



Sanacija Slovenskih železarn in s tem tudi Acronija teče že nekaj let - kako ocenjujete dosedanje rezultate?

Sanacija še vedno teče. V tem času se je zvišala dodana vrednost pri izdelkih, prav tako pa tudi produktivnost. Kljub temu se ne smemo slepiti, saj so naši rezultati v primerjavi z evropskimi še vedno relativno nizki. Čaka nas še dosti dela. Zavedati se moramo, da so poslovni kazalci v naši dejavnosti usodno odvisni od prodajnih gibanj na svetovnem trgu, ki ga je v letu 1994 in 1995 zaznamovala velika konjunktura, kar se je odražalo v povečevanju prodaje in višjih cenah. No, že v začetku leta 1996 se je povpraševanje zmanjšalo, kar je v izgube popeljalo tako rekoč vse vodilne evropske proizvajalce, odrazilo pa se je tudi na naših poslovnih rezultatih.

Kakšni so okvirni načrti sanacije v prihodnje?

Načrti predvidevajo, da bo sanacija koncerna Slovenskih železarn zaključena do leta 2002, za kar pa bo še potrebna dokapitalizacija s strani slovenske države, v višini 7,2 milijarde tolarjev. Sveženj tako imenovanih železarskih zakonov, ki jih je Državni zbor deloma že obravnava, predvideva tudi privatizacijo. V Acroniju nameravamo zaključiti še prenovo vroče valjarne in prestrukturiranje proizvodnje.

Kako ste zadovoljni s kakovostjo izdelkov in proizvodnjo v novi valjarni?

S kakovostjo izdelkov sem vsekakor zadovoljen, saj se je kakovost toplovaljanih trakov izboljševala iz tedna v teden, kar je razumljivo, saj smo s to investicijo pridobili eno najmodernejših valjarn v Evropi. Nezadovoljen pa sem bil s proizvodnjo, ki ni potekala po načrtih. Imeli smo težave in izpade, zaradi katerih naši poslovni partnerji niso trpeli, saj smo jim zagotovili nadomestne izdelke. Omenjene težave se odražajo na našem lanskem poslovnem rezultatu, ki je pod predvidevanji prav zaradi zamud pri tej investiciji.

Zakaj ste se odločili za to investicijo?

Investicija je bila nujno potrebna, saj je bila proizvodnja v stari valjarni že zastarela in nekonkurenčna. Z izdelki iz stare valjarne nismo bili sposobni konkurirati na svetovnem trgu. To je veljalo tako za kakovost kot za cene. S prenovo vroče valjarne smo vstopili na tržišče visokokakovostnih jekel, kjer lahko dosegamo višje cene. Sicer pa trendi na trgu kažejo, da je nova valjarna dobra naložba, ker se povpraševanje po visoko kakovostnih jeklih zvišuje.

Kako vidite položaj Acronija na slovenskem in predvsem na tujih trgih?

Acroni se v prihodnje lahko uveljavlja tako na domačem kot tudi tujem trgu samo s kakovostnimi jekli. Naš položaj se izboljšuje iz meseca v mesec s potekom redne in predvidene proizvodnje v novi valjarni. S kakovostjo ne bi smeli imeti težav, saj smo Acronijevci sposobni izdelovati izdelke, s katerimi se lahko na svetovnem trgu enakopravno kosamo za svoj kos pogače. Menim, ne samo, da bomo obstali na tržišču, temveč uspeli pridobiti tudi še nove kupce, v to pa bo potrebno vložiti še veliko truda, znanja in znoja.

Acroni je prav gotovo najpomembnejše podjetje na Jesenicah, vas tako pomebna vloga obremenjuje?

Mesto glavnega direktorja tako velikega podjetja, kot je Acroni, je naporno in zahtevno že samo po sebi. Pritisk je toliko večji, ker je Acroni v fazi sanacije in prestrukturiranja podjetja, kar je boleče za podjetje samo, pa tudi za družbeno okolje, v katero je podjetje umeščeno. Vsekakor je opazno, da težave v podjetju vplivajo tudi na življenje na Jesenicah, saj se na našo tovarno neposredno in posredno veže veliko prebivalcev. Tu gre za na videz majhne, a za čisto osebne stiske ljudi, ki jih na nek način moramo upoštevati. Izboljšanje stanja v Acroniju pa se bo, upam da kmalu, odrazilo tudi v stanju v naši regiji.

Kako so se obnesle nekatere spremembe pri prehranjevanju zaposlenih in zakaj so bile potrebne?

Organizirano prehrano smo morali urediti, saj smo bili to po kolektivni pogodbi dolžni storiti. Spremembe pa so bile sprejete kot povsod drugod. Nekateri so možnost prehranjevanja sprejeli z navdušenjem, drugi pa so zahtevali bone za prehrano, ki bi jih lahko vnovčevali v trgovinah. Zavedam se, da je pri bonih šlo za preprost socialni korektiv, vendar si bo Acroni še naprej prizadeval predvsem za zdravje svojih

zaposlenih, pri katerem pa sta redna prehrana in topli obrok ključnega pomena. Zato osebno menim, da je to pomembna pridobitev, ki bo dobro vplivala na zdravje in počutje vseh nas v Acroniju.

Kakšne poslovne rezultate pričakujete v letošnjem letu in morda nam lahko že zaupate prva predvidevanja za leto 1998?

Poslovni načrt je za letos izražal našo temeljno poslovno odločitev - usmeritev na proizvodnjo visokokakovostnega jekla z visoko stopnjo predelave. Težave imamo s finančnim in likvidnostnim položajem podjetja, saj le s težavo financiramo sprotno proizvodnjo. Nadaljevali bomo z manjšimi naložbami v obnovo, kar je v skladu z dolgoročno strategijo razvoja, saj nam lahko le prenova da dobro osnovo za izboljšanje poslovanja v prihodnosti.

Kaj vam osebno pomeni uspešna sanacija podjetja in ali verjamete vanjo?

Uspešna sanacija podjetja mi zelo veliko pomeni in na nek način sem zanjo zastavil tudi sebe, saj sem to delo sprejel s polno odgovornostjo. Trdno sem prepričan, da bo vsem nam, ki smo zaposleni v Acroniju, uspelo s skupnimi močmi podjetje uspešno popeljati skozi sanacijo in prestrukturiranje podjetja. Acroni bo v prihodnjih letih zopet uspešno podjetje, saj smo jeseniški jeklarji sposobni izdelovati visokokakovostna jekla, ki lahko uspešno konkurirajo na vseh svetovnih trgih.

Damijan Nacevski

NESREČA PRI DELU

V oddelku žarilnica Hladne valjarne d.o.o. se je v ponedeljek, 28. julija ob 4. uri zjutraj smrtno ponesrečil delovodja žarilnice Franc Rozman. Tragična nesreča se je zgodila na liniji za razogljčenje in rekristalizacijo dinamo pločevine CRNO. Delovodja Franc Rozman je v vstop zanki pri obratovanju z zmanjšano hitrostjo odstranjeval vodne madeže s traku. Ob tem mu je trak potegnil desno roko v usmerni valj. Kljub hitremu posredovanju sodelavcev in reševalcev, je ponesrečenec umrl med prevozom v bolnišnico. Preiskava o vzrokih nesreče še poteka.

Z žalostjo ugotavljamo, da je to po 10. maju 1989 ponovno tragična nesreča pri delu smrtnim izidom.

FRANCETU V SLOVO



V ponedeljek, v zgodnjih jutranjih urah, nas je presenetila vest o tragični nesreči v Acroniju. Po naporni noči, ko si je skupaj s sodelavci prizadeval za čim večjo proizvodnjo, je delovodjo Franca Rozmana doletela kruta usoda. Ponesrečil se je pri opravljanju dela na žarilni liniji.

Svojo delovno pot je France pričel v obratu Žičarna Železarne Jesenice že pri devetnajstih letih kot adjuster žice, nato pa je delal v patentirnici. Ob delu se je dodatno izobraževal in uspešno zaključil delovodsko šolo. Želja po usposabljanju in spoznavanju novih tehnologij ga je leta 1976 pripeljala v Hladno valjarno na Belo, kjer je 21 let vestno opravljal delo delovodje žarilnice. Pri tem je svoje bogato znanje in izkušnje prenašal na mlajše sodelavce.

Bil je eden tistih železarjev, ki mu ACRONI ni pomenil samo vir trdo prisluženega kruha, ampak je s svojim delom izkazoval pripadnost sodelavcem na svoji dnini, obratu in celotnemu podjetju.

Težko se je sprijazniti z mislijo, da Franceta ne bo več na delo. Zapustil je dom, družino, sorodnike, prijatelje in dolgoletne sodelavke in sodelavce. Ob tem nenadnem prezgodnjem slovesu smo mu iskreno hvaležni za njegovo delo, prizadevnost in mnoge lepe trenutke, ki smo si jih skupaj delili.

Ob boleči izgubi našega Franceta izrekamo ženi, hčerki in svojcem iskreno in globoko sožalje.

Vodstvo in delavci Acronija

ZAKONODAJA

ŽELEZARSKI ZAKONI V DRŽAVNEM ZBORU

Vlada Republike Slovenije je konec julija sprejela sveženj železarskih zakonov in jih poslala v obravnavo Državnemu zboru s prošnjo, da jih poslanci obravnavajo po hitrem postopku. Ti zakoni bodo omogočili privatizacijo in dokapitalizacijo Slovenskih železarn. S sprejetjem zakonov v DZ se bo sanacija podaljšala do leta 2002, delna privatizacija pa bo mogoča s certifikati - železarji bodo lahko uveljavili certifikate in neizplačane plače ter tako uveljavili svoj lastniški interes. Sedanji in bivši delavci slovenskih železarn ter upokojenci bodo dobili 24 tisoč delnic, za pokritje obveznosti, iz naslova neizplačanih plač pa bo namenjenih 22 tisoč delnic. Nominalna vrednost delnic bo znašala 100 tisoč tolarjev. Za privatizacijo pa bo zelo pomembna dokapitalizacija s strani države, ki naj bi iz proračuna železarnam še letos namenila 3,6 milijarde tolarjev. Enaka vsota pa je predvidena tudi za leto 1998. Takojšnja dokapitalizacija je nujna zaradi hudih likvidnostnih težav v vseh slovenskih železarnah. Državni zbor bo zakon o dokapitalizaciji in privatizaciji koncerna Slovenskih železarn obravnaval na enem od jesenskih zasedanj.

NOVICE

Pred časom je založba Forum izdala **Atlas slovenskih mest**. Med 25 mesti so tudi Jesenice, a so predstavljene tako pomanjkljivo, da je škoda zapraviti skoraj 4000 tolarjev za takšno knjigo. Na zemljevidu mesta manjkata Koroška Bela in del Plavškega travnika. Sedež občine pa je tam, kjer je sicer knjigarna DZS, banka je le na Plavžu, gimnazija sploh ni označena, na njenem mestu je Srednja šola, ki je sedaj na Ruparjevi. Manjka tudi železniška postaja na Slovenskem Javorniku. Jesenice pa so se očitno tudi pogreznile za celih 71 metrov, saj so jim dodelili nadmorsko višino 514 metrov, četudi je dosedaj veljalo, da so na 585 metrih nadmorske višine.

Tudi letos bodo v občini Jesenice podelili **priznanja** - plaketo kot najvišjo priznanje v občini, plakete in diplome na področju šolstva, kulture in športa ter plakete za uspehe na področju obrti in podjetništva. Predloge so zbirali do 30. julija.

V skladu z odlokom občine Jesenice, ki predpisuje postopno uvedbo **ločenega zbiranja odpadkov**, so v javnem podjetju **JEKO IN** že naredili prvi korak. V krajevni skupnosti Žirovnica so letos pomladi začeli z individualnim zbiranjem odpadkov. Odpadke odvažajo enkrat tedensko. Poleg tega ločeno zbirajo papir in steklo. Vsi

kontejnerji so postavljeni na ekološke otoke. Drugi korak bo v krajevni skupnosti Podmežakla, kjer bodo oktobra prešli na individualno zbiranje odpadkov. S tem se bo zmanjšala količina odpadkov, ki jih sicer odlagajo na komunalno deponijo ter racionalizirali transport in deponiranje odpadkov.

Del naše kulturne dediščine je tudi **vojašnica na Stari Savi**, katere obnovo financirata občina Jesenice in ministrstvo za kulturo. Lani so opravili nekatera zemeljska, betonska, zidarska in tesarska dela, letos pa naj bi nadaljevali z izdelavo prve in druge plošče ter z ureditvijo strehe.

V času šolskih počitnic je živahno tudi v jeseniški **občinski knjižnici**, kjer so za otroke pripravili projekt V svetu računalnika - v svetu Interneta. Otroci lahko spoznajo ta novi svet v juliju in drugi polovici avgusta. V avgustu pa bodo otroci lahko videli, kako so vezle in pletle naše babice.

Otrokom je namenjena tudi **poletna šola nogometa** pod Mežaklo ter začetni in nadaljevalni plavalni tečaj v jeseniškem kopališču.

Pred dnevom samostojnosti je bil ustanovljen **območni odbor Združenja veteranov vojne za Slovenijo** - Radovljica - Jesenice s sedežem v učnem centru v Poljčah. Odbor ima več kot 200 članov, predseduje mu Janez Koselj. Med nalogami odbora je tudi zbiranje, urejanje in dokumentiranje arhivskega gradiva o dogodkih leta 1991. Pri tem so odigrali pomembno vlogo tudi jeseniški železarji.

Po zadnjih podatkih območne enote **Republiškega zavoda za zaposlovanje Kranj**, je bilo aprila letos v občini Jesenice 2123 registriranih brezposelnih, kar je manj kot aprila lani. Med njimi je 57, 5 odstotkov žensk, 30,7 odstotkov mlajših od 26 let ter 58,5 odstotka takšnih, ki iščejo delo že več kot eno leto. Dobrih 57 odstotkov nezaposlenih ima 1. ali 2. stopnjo izobrazbe, denarno pomoč ali nadomestilo pa je prejelo 552 ljudi ali 26 odstotkov.



radio triglav

96 MHz

Kolefon

novice so interni časopis SŽ ŽJ Acroni

naklada 2.000 izvodov

predsednica uredniškega odbora: Polonca Marjanovic

Novice izhajajo enkrat mesečno

oblikovanje in produkcija SPEM Komunikacijska skupina